

3

むかし、あるところに、一人のおばあさんが住んで
いました。

おばあさんは、とても広いブドウ畑を持っていま
した。

秋になると、たくさん採れたブドウでワインを造
り、それを売って暮らしを立てていました。



5

ある日、このおばあさんのブドウ畑に、一匹のヤギがやってきました。

ヤギはおばあさんの大切なブドウを、むしゃむしゃ食べ始めました。

それに気付いたおばあさんは、あわててヤギを追い払おうとしましたが、ヤギはおばあさんが近づくと逃げてしまい、また他の畑のブドウを食べるのです。

これではきりがありません。

おばあさんは、悲しくて、くやしくて、シクシクと泣き始めました。



25

A long time ago, there lived an old woman.

She owned a very large grape field.

In fall, she produced wine from the grapes and sold them to make her living.



One day, a goat came down to the old woman's grape field.

Then, the goat started eating her precious grapes.

When the old woman realised, she hurriedly rushed to the goat to shoo him away. However, after running away, the goat just kept eating other grapes.

The goat would just run away and eat the grapes so it was never-ending.

The old woman became very sad and frustrated, then she started crying miserably.



